

أجعل هذا المرك يبدأ العمل

ينبغي لصناعة السياسة فى أفريقيا أن يستعدوا للانتعاش العالمى بحشد قطاعاتهم الخاصة

داخلية تفاقم من هذا الاتجاه. إلا أنه من المرجح أن الأزمة العالمية الحالية تسمى المرة الأولى منذ سنوات عديدة التي يكون السبب الرئيسي لهبوط الاقتصاد فيها سببا خارجيا خارج عن نطاق سيطرتها وذلك بالنسبة إلى كثير من البلدان الأفريقية وليس فقط بالنسبة لكتاب مصادر السلع. ولكن أيا كان مصدره، فإن آثار تباطؤ النمو في أفريقيا شديدة الوطأة. ويتوقع بنك التنمية الأفريقى أن نمو دخل الفرد سيكون هذا العام لأول مرة منذ ١٩٩٤ سلبيا للقاراء ككل - فيما يتعلق بالاقتصادات الثرية بالمعادن وكذا بالنسبة للبلدان التي تعتمد على التصدير الزراعي.

لقد ساعدت عقود من إصلاح السياسة على تحقيق مكاسب السنوات الأخيرة التي جاءت بشق الأنفس - مستويات الدين المستدامة، والتضخم الأقل، والتقدم في تحرير التجارة، وتنوع الصادرات وإجراء تغييرات هيكلية أخرى وعلى الرغم من أن حقيقة أن أفريقيا، قبل اشتداد الأزمة المالية العالمية الحالية، لم تكن قد تهيأت لتحقيق أهداف تقليل أعداد القراء التي حدتها أهداف الألفية الإنمائية، فإن تقدما قد تحقق في عدد قليل من الأهداف الثمانية، وبالذات في التعليم الابتدائي الشامل، مما يبين أن تحقيق التقدم الحقيقي أمر ممكن.

إن التباطؤ في النشاط الاقتصادي الذي سببته الأزمة العالمية يجب أن يوفر الدافع الإضافي المطلوب لتجديد سعي أفريقيا نحو النمو. إن العمل الشامل الحقيقي قد أنجز بالفعل. فقد حدثت إصلاحات في صورة القارة الكبيرة وترسخت وبدأت تؤتى ثمارها قبل حدوث التباطؤ الاقتصادي. وتحتاج أفريقيا الآن إلى الاستمرار في تحسين المناخ الذي يمكن فيه أن تعمل سياساتها ومؤسساتها التي تم إصلاحها. وهنا تصبح رعاية القطاع الخاص هي الأولوية.

إن بنك التنمية الأفريقي نفسه قد عزم أخيرا من أهمية القطاع الخاص في اقتصاد عموم أفريقيا. كانت الخطوة الأولى لاستراتيجية البنك التي تعلق الفترة ٢٠٠٣-٢٠٠٧ قد خصصت دورا ثانويا لتنمية القطاع الخاص لمساعدة التنمية الاقتصادية المستدامة، وركزت بدرجة قليلة نسبيا على عمليات القطاع الخاص. ولكن تمت مراجعة ذلك على ضوء تجربة البلدان فرادى: إذ تبني أن البلدان الأعضاء في البنك متوسطة الدخل المتوسط تزيد المنافسة في السوق العالمية بدون حماية من التفضيل التجارى، وأن البلدان الأعضاء في البنك منخفضة الدخل تريد تحسين مناخ الاستثمار لديها.

يوفر اندماج أفريقيا المحدود في الأسواق العالمية لها سوى حماية قليلة من الآثار المباشرة للأزمة المالية العالمية. ولكن أفريقيا يجب أن تستجمع قواها من أجل مواجهة عواقب الأزمة العالمية على اقتصادها الحقيقي. لقد فاقت السرعة التي تأثرت بها الاقتصادات الأفريقية التوقعات الأولى. وعلى الرغم من أن درجة وعمق العدوى ليسا متساوين عبر القارة - فالبلدان المصدرة للمعادن، والاقتصادات الكبيرة المفتوحة والدول الهشة قد تأثرت أكثر من خلال قناة واحدة لنقل العدوى وعدة قنوات - فقد شهدت القارة كل احتمالات نموها تتناقص من متوسط قدره ٦ في المائة إلى أقل من ٣ في المائة.

وتشكل زيادة عجوزات الحسابات الجارية والميزانيات تهديداً مباشراً لاستقرار الاقتصاد الكلى الذي ساعدت على إرساءه سنوات من الإصلاح الاقتصادي. وستعرض للاختبار الحاد قدرة الحكومات الأفريقية على القيام برد الفعل المطلوب تجاه الأزمة، بل وأكثر من ذلك، الحفاظ على الخدمات الأساسية وبرامج التنمية. وفي هذه المرحلة من الصعب التنبؤ بطول الفترة الزمنية التي سيستمر فيها النمو الأفريقي بنصف سرعته السابقة لأن الأزمة العالمية مازالت حديثة نسبياً. إلا أنه يمكن الافتراض، بدون مجازفة، أنه عندما يعود الاقتصاد العالمي إلى طريق النمو فإن استرداد أفريقيا لعافيتها بعد الأزمة يرجح لا يكون متماثلاً.

ولكن صناع السياسة الأفريقيون يستطيعون منذ الآن الاستعداد للاستفادة من الانتعاش الاقتصادي العالمي. ذلك أنهم يستطيعون أن يبدأوا منذ الآن بـالحاق مزيد من اقتصاداتهم المحلية بقاطرة النمو قصيرة الأجل الأكثر مداعاة للثقة والأكثر فاعلية التي في متناول يدهم: وهي القطاع الخاص. إن بنك التنمية الأفريقي هو واحد من عدة مؤسسات مالية دولية تقف على أهبة الاستعداد لمساعدة أفريقيا على تسخير القطاع الخاص. وهذا المسعى المهم يمكن ويجب أن يبدأ على الفور، حتى تستطيع اقتصادات أفريقيا مشاركة بقية العالم بشكل كامل في الصعود الذي يتبع الانهيار.

لم



دونالد كابروكا
رئيس بنك التنمية الأفريقى

انتعاش وكساد

كان مسار نمو أفريقيا على مدى الأعوام الثلاثين الماضية واحداً من مراحل النمو العرضية التي يتبعها تراجع طويل، والتي تحدث نمطياً بعد انتعاش وكساد السلع في ظل عوامل

التنمية الأفريقى بقوية الشراكات لتحسين توفير المياه والصرف الصحى والنقل، والاتصالات السلكية واللاسلكية، والبنية التحتية للطاقة فى الدول الأعضاء فيه. وتقضى تنمية قطاع خاص ديناميكى شديد الحيوة مناخا تجاريًا يمكن من أسباب القوة في أي بلد يريد أن يستضيف قاطرة النمو هذه. لذلك سيكون من الحيوي لكل البلدان في القارة الأفريقية أن تحقق تقدماً أسرع في تحسين مناخ الاستثمار بتقليل نفقات القيام بالأعمال. وهذه النفقات التي يسهل حسابها هي الآن مقاييس معروفة على نطاق واسع يمكن بواسطتها ترتيب مكانة كل البلدان متوسطة الدخل الطموحة ويتم ذلك بالفعل علينا. وسيسمح التقليل من هذه النفقات لأدنى حد للبلدان بتحسين وضعها والمشاركة بشكل كامل في الانتعاش الذي سيحدث في نهاية الأمر في الطلب والاستثمار العالمي.

حتى تستطيع أن تبلغ مرتبة البلدان متوسطة الدخل. ويعتقد بنك التنمية الأفريقى وسيلة مهمة لتحقيق كلا الهدفين تمثل في تشجيع القطاع الخاص. وتدرك استراتيجية بنك التنمية الأفريقى متوسطة الأجل لفترة ٢٠٠٨ - ٢٠١٢ أن المجتمع الدولى يهتم بدرجة أكبر بأفريقيا: فالمانحون الحاليون تعهدوا بتقديم مزيد من المساعدة؛ والمانحون الجدد يتقدمون للصدارة، والمستثمرون من القطاع الخاص على الرغم من أنهم مازالوا مهتمين أساساً بالموارد الطبيعية، فإنهم يقيمون الإمكانيات المتوفّرة في أفريقيا. وبناء على ذلك فإن البنك، يرى الآن أن تنمية قطاع خاص أكثر قوّة هي أولوية عليا، ويعترف بالدور الحيوي للقطاع الخاص في مجالات التركيز متساوية في الأهمية مثل البنية التحتية والتعليم العالي.

فجوة التمويل

علاوة على الإصلاح في التنظيم والحكومة، من المهم التأكيد أنه لتحقيق معدلات النمو التي سبقت الأزمة، ستحتاج أفريقيا إلى ٥٠ مليار دولار لتمويل فجوة الاستثمار والإدخار. ولتحقيق معدل نمو ٧٪ في المائة الذي يعتبر ضرورياً لتحقيق أهداف الإنفاق الإنمائى، ترتفع فجوة التمويل إلى ١١٧ مليار دولار. وعلى الرغم من أن بعض البلدان متوسطة الدخل قد تستطيع أن تحسن بصورة فعالة كلاً من الاستثمار المحلي والأجنبي، فإن البلدان منخفضة الدخل والدول الهشة ستحتاج لدعم. إن التزام مجموعة العشرين من البلدان الصناعية وبلدان الأسواق الناشئة في قمتها التي عقدت في نيسان / أبريل بزيادة الدعم للبلدان منخفضة الدخل، خاصة في أفريقيا، استجابة للأزمة العالمية الحالية، شرط ضروري، ولكن ليس كافياً لاستعادة الانتعاش. إذ يتبع أن يصبح الإصرار على عدم إصابة المكاسب التي تتحقق من الإصلاح الاقتصادي الذي أُسهم بدرجة كبيرة في توفير المرونة للاقتصادات الأفريقية إزاء الكساد العالمي.

وقد استجينا في بنك التنمية الأفريقى بسرعة للبطاوى الدولى فى النشاط الاقتصادى. واستخدمنا قدرتنا على الاجتماع لتوفير منبر للحوار، وتقاسم الخبرة والدافع عن صوت أفريقيا بين القادة الاقتصاديين فى القارة. وفي إدراك كامل أن التعاون الوثيق بين المؤسسات المالية الدولية سيكون حاسماً في هذا الوقت، كثف البنك تعاونه مع شركاء آخرين في التنمية بحثاً عن استراتيجيات للتدخل الموجه في الأزمة تستطيع من خلالها تجميع مواردنا، وخبراتنا، وميزاتنا النسبية لتعزيز آفاق اقتصاد أفريقيا كلها.

والقضية الأكثر حسماً بالنسبة للبنك في هذه المرحلة هي كيف يتم توازناً بين الاستجابات قصيرة الأجل تجاه الأزمة وفى الوقت نفسه يبقى على التركيز على الموضوعات طويلة الأجل. ويجب لا ننسى أن الاستراتيجيات طويلة الأجل - مثل تطوير البنية التحتية، وتشجيع التكامل الاقتصادي، وإنشاء قوة عمل ماهرة - هي مفتاح مسار النمو في أفريقيا. ولهذا السبب فهي جميعاً مجالات أساسية أيضاً في الاستراتيجية متوسطة الأجل للبنك.

وليس هناك شك في أن تأثير الأزمة العالمية على أفريقيا يشكل نكسة كبيرة. وبظل اعتقادنا الراسن هو أن الآفاق الاقتصادية طويلة الأجل بالنسبة لأن أفريقيا إيجابية بصورة قوية بشرط أن نتصدى لتأثير الأزمة الحالية على أفريقيا. بشكل منسق، مع استمرار تركيزنا على الاحتياجات طويلة الأجل لقارة تطمح في كسب وسائل عيشها عن طريق التجارة والاستثمار. ■

«ذلك الموضع الجميل»

ويستطيع البنك، بشكل خاص، أن يلعب دوراً محفزًا ببناءً في التشجيع على، والتمكين من إنشاء شراكات خلاقة بين العام والخاص فيما يعتقد البنك أنه «موضع جميل» ينمو بين مجالى القطاع العام والخاص التقليدين. لقد تضاعف استثمار بنك التنمية الأفريقى في القطاع الخاص ثلاثة مرات في عام ٢٠٠٧، وتتوفر قائمة جاهزة قوية من المشروعات من خلال الشراكات المبتكرة بين القطاعين العام والخاص فرصة كبيرة لتحقيق النمو والتآزر والتأثير المحفز. وستتم بشكل أكبر زيادة تعاملات البنك مع القطاع الخاص في سياق استراتيجيات قطرية متفقة عليها على نحو متداول لتعزيز التنمية بقيادة القطاع الخاص.

وبينيتنا التاريخ، أنه عندما تكون الأحوال الاقتصادية سيئة في بلدان مثل البلدان الأفريقية، تتراجع بسرعة المؤشرات الاجتماعية مثل وفيات الأمهات والأطفال، ومعدلات الالتحاق بالتعليم وإكماله، وفرص توظيف النساء - خاصة في الدول الهشة حيث تجعل المؤسسات الضعيفة والإمكانات المالية المحدودة من المستحيل في كثير من الأحيان تقديم شبكات أمان، وتنطلب إدارة الأزمة في الأجل القصير إجراء تعديلات في الميزانية لتنواع مع الموارد المتوقعة، على حساب التنمية البشرية. ويستطيع نشاط القطاع الخاص الأكبر أن يساعد في تعزيز المؤشرات الاجتماعية في مجالات معينة مثل التعليم العالمي، وتكون له تأثيرات مضاعفة في مجالات اجتماعية أخرى. وهذا فإن بنك التنمية الأفريقى يسعى لتطوير الشراكات مع القطاع الخاص لتصميم وتنفيذ مشروعات تربوية عالية المستوى على النطاق القومي والإقليمي. وسيعدم البنك أيضاً التعليم الفنى والمهنى وعمليات التدريب لبناء المهارات ومعالجة البطالة الكبيرة المزمنة.

وستتوقف استعادة أفريقيا السريعة، عافيتها من آثار الأزمة العالمية على عوامل كثيرة: منها درجة الخبر الذي أصحاب استقرار الاقتصاد الكلى، ومناخ الاستثمار، والتقدم في البنية التحتية. وبصفة خاصة، فإن الحفاظ على سرعة تطوير البنية التحتية في هذا الوقت في مواجهة تناقض الاستثمار الخاص وانكماس إيرادات الحكومة أمر حيوي لسرعة تحقيق الانتعاش. فالزراعة الحديثة، والخدمات الحديثة، والصناعة الحديثة، تعتمد على البنية التحتية. والفشل في سد ثغرة تمويل البنية التحتية سيرسخ وضع أفريقيا كمتلاعنة في المنافسة عندما يستعيد النشاط الاقتصادي العالمي عافيته. وهنا أيضاً يستطيع القطاع الخاص أن يلعب دوراً أساسياً. فعلى مدى العقدين السابقين كان هناك تحول كبير في كل من البلدان المصنعة والنامية نحو قيام القطاع الخاص بتوفير المزيد من البنية التحتية أو تمويلها - ولكن هذا حدث بأقل نحو ممكناً في أفريقيا. وسيقوم بنك